

SAINT LOUIS KING CATHOLIC CHURCH IGLESIA CATÓLICA SAN LUIS REY

Rev. Canice O. Nwizu - Parish Administrator
Rev. Salvador Vazquez Flores - Parochial Vicar



24TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

“Should you not have had pity on your fellow servant,
as I had pity on you?” - Mt 18:33-35

24° DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

“¿No debías tú también haber tenido compasión de tu compañero,
como yo tuve compasión de ti?” - Mt 18, 33-35

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano. ©LP

OUR MISSION ~ NUESTRA MISION

In St. Louis Church we are a family of faith who welcome everyone to worship and serve as a diverse community through love, grace, the word of God, and the Sacraments.

En la Iglesia San Luis Rey somos una familia de fe que invita a todos a adorar y servir como una comunidad diversa por medio del amor, la gracia, la palabra de Dios y los sacramentos.

September 13 de Septiembre, 2026



MASS SCHEDULE~HORARIO DE MISAS

Monday thru Friday ~Lunes a Viernes
7:30am (bilingual/bilingue)
Viernes 6:00pm (Español)

Saturday 4:00pm (English)
Sábado 6:00pm (Español)

Sunday Domingo
7:30am (Español)
9:00am (English)
11:00am (Español)
1:00pm (Español)
6:00pm (Español)

CONFESSIONS/CONFESIONES

First and Third Wednesday of the month
Primer y tercer Miércoles de cada mes
5:00pm

OFFICE HOURS ~ HORARIO DE OFICINA

Monday thru Friday
8:30am - 4:30pm (closed 12pm-1pm)
Lunes a Viernes
8:30am - 4:30pm (cerrada 12pm-1pm)

CONTACT US!

68633 C Street
Cathedral City, CA 92234
Phone: (760) 328-2398
E-mail: stlouiscathedralcity@sbdiocese.org
Website: www.stlouischurchcathedralcity.org

PARISH STAFF ~ PERSONAL DE LA PARROQUIA

Fr. Canice O. Nwizu - Parish Administrator
Fr. Salvador Vazquez Flores - Parochial Vicar
Deacon Juan Arreola
Deacon Ricardo Garcia
Deacon Jaime Rosas - Religious Education
David Gonzalez - Confirmation and Youth Ministry
Susana Reyes - Receptionist
Isabel Salas - Office Coordinator
Eduardo Sevilla - Custodian
Alejandra Garcia - Bookkeeper

ext: 130 cnwizu@sbdiocese.org
ext: 122 svflores@sbdiocese.org
ext: 110 jarreola@sbdiocese.org
ext: 110 r.garcia@sbdiocese.org
ext: 124 jrosas@sbdiocese.org
ext: 123 d.silva@sbdiocese.org
ext: 110 sreyes@sbdiocese.org
ext: 129 isalas@sbdiocese.org
ext: 110 esevilla@sbdiocese.org
ext: 128 alejandragarcia@sbdiocese.org

Diocesan Development Fund Fondo del Desarrollo Diocesano

September 9 de septiembre, 2026
Our Goal/ Meta: \$42,100.00
Pledges made: (Promesas) \$13,094.00
Gifts Received: (Aportaciones) \$25,060.32
Donors: (Donantes) 30
Percentage of goal - Porcentage de Meta: 59.52%
Thank you/Gracias

General Collection

August 31 de agosto, 2026
General Collection..... \$7,062.50
Envelope Collection..... \$1,723.00
Diocesan Development Fund \$50.00
Faith & Charity \$60.00
A/C Repair donation \$36.00
Usher's food sale \$600.00

Total \$9,531.50

Thank you...Gracias!

Our parish offers Online Giving

This will allow you to make contributions to our Church without writing checks or worrying about cash donations. For additional information, or to sign up, visit our website at www.stlouischurchcathedralcity.org or call the parish office at 760-328-2398

Usted puede apoyar la iglesia donando en Línea

Un sitio web donde puedes ofrecer tus donaciones en línea sin tener que preocuparte de escribir cheques o cargar efectivo. Para mas información o para registrarte visita nuestra pagina Web www.stlouischurchcathedralcity.org o llama a la oficina al 760-328-2398

Our parish offers Baptismal preparation class. Call office for Date of next class (760) 328-2398.

Nuestra parroquia ofrece clases de preparación para el bautismo. Llame a la oficina al (760) 328-2398 para la fecha de la próxima clase.



ST. LOUIS KING CATHOLIC CHURCH

YOUR GIFT MAKES A DIFFERENCE

SCAN THE QR CODE WITH YOUR PHONE TO GIVE

DONATE

With your support, we continue to serve, grow, and share God's love with others.

"God loves a cheerful giver." - 2 Corinthians 9:7



IGLESIA CATOLICA SAN LUIS REY

TU DONACION HACE LA DIFERENCIA

ESCANEA EL CODIGO QR CON TU TELEFONO PARA DONAR

DONAR

Con su apoyo, continuamos sirviendo, creciendo y compartiendo el amor de Dios con los demás.

"Dios ama al que da con alegría." - 2 Corintios 9:7





EXPOSICIÓN DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO TODOS LOS VIERNES A LAS 5:00 P.M.

EXPOSITION OF THE MOST BLESSED SACRAMENT
EVERY FRIDAY AT 5:00 P.M.

MINISTRIES ~ MINISTERIOS

VISITA A LOS ENFERMOS

YAJAIRA PEÑALOZA (760) 328-2398

MINISTROS EXTRAORDINARIOS DE COMUNION (ESPAÑOL)

IMELDA FIGUEROA (760) 333-6322

LECTORS ENGLISH

DAVID GONZALEZ (760) 641-5781

LECTORES ESPAÑOL

TERESA SANTIAGO (760) 534-7405

SERVIDORES DEL ALTAR

VERONICA OLIVO (760) 844-5955

HOSPITALIDAD - HOSPITALITY

REYNALDO LINARES (760) 569-9982

RETIRO PREMATRIMONIAL

DIACONO RICARDO GARCIA (760) 328-2398

MINISTERIO VASO NUEVO

LAURA AMPARANO (760) 886-4917

GRUPO GUADALUPANO

FRANCISCA HUERTA Y RENE LAUREANO (760) 701-2252

FE Y CARIDAD - FAITH AND CHARITY

LORENA TAPIA (760) 968-6084

GRUPO DE JÓVENES - YOUTH GROUP -

CONFIRMACIÓN - CONFIRMATION - DAVID
GONZALEZ (760) 328-2398

PREVENCIÓN Y RESCATE DIANA LAGUNA (760)
409-8865

GRUPO DE ORACIÓN NATIVIDAD ALVERDIN
(760) 409-3756

MINISTERIO DE MÚSICA

CECILIA BUELNA (760) 851-1005

CORO DE NIÑOS

ANGELICA MEDINA (760) 534-9234

RESPETO A LA VIDA - RESPECT LIFE

KARINA AGUILAR (760) 844-4348

MINISTERIO ADORACIÓN NOCTURNA

SERGIO MORENO (442) 666-9266

El **Ministerio de Oración** los invita a sus reuniones Martes de 7:00 p.m. a 9:00 p.m. En la Iglesia. Para mas información por favor de llamar a la coordinadora Natividad Alverdin (760) 409-3756. **Ministerio de Prevención y Rescate** se reúne los viernes a las 7:00 p.m. en el salón de la iglesia y los lunes 12 pasos a las 7pm. Coordinadora Diana Laguna (760) 409-8865.

Comunidad Cristo Me Salvo se reúne los miércoles a las 7:00 p.m. el salón de la iglesia. Coordinador Héctor Lizárraga (760) 464-6938.

Ministerio Un Vaso Nuevo los invita a sus asambleas todos los lunes de 7:00 p.m. a 9:00 p.m. en la Iglesia. Para mas información llame a la coordinadora Laura Amparano al 760-886-4917.

MASS INTENTIONS ~INTENCIONES DE MISAS SE LA SEMANA

Sábado – Saturday 12

- 4:00 pm For the eternal repose of the soul of Ezequiel Escobar+, Guadalupe Davalos+, Josefine Garza+, Mr. and Mrs. Paulino Go+ Mr. and Mrs. Maximo Mendoza+
- 6:00 pm Por el eterno descanso de Jazmin Piñeyro+, Juan Ramon Piñeyro+, Corina Polanco+ y Victor Manuel Amparano Gil+.

Domingo – Sunday 13

- 7:00 am Por la salud de Celia Tejeda Velazquez. Por la conversión de los Hermanos Millán. Por el eterno descanso de Ezequiel Escobar+, Eliazar Hernandez Gutierrez+, Ignacio Lopez+, Margarita Politron+, Refugio Lopez+ y Yesenia Lopez+.
- 9:00 am For the health of Juan Carlos Perea. For the eternal repose of the soul of Lucia Jimenez+ and Manuel Davalos+.
- 11:00 am Por la salud de Arcelia Luevanos y Pedro Luevanos. Por la sanacion interior de Maria Andrade. Por Anthony Lopez Davila en su cumpleaños y graduacion. Por el eterno descanso de Ramon Mora+ por las almas del purgatorio.
- 1:00 pm Por el eterno descanso de Itzel Contreras+, Marie Asselyn+ y Josefina Reyes+.
- 6:00 pm Por la salud de familia Nieves Arrellano. Por el eterno descanso de Noeh Hernandez Mota+

Monday – Lunes 14

- 7:30 am For the eternal repose of the soul/ Por el eterno descanso de: Lucia Jimenez+, Manuel Davalos+, Ezequiel Escobar+.

Tuesday – Martes 15

- 7:30 am For the eternal repose of the soul/ Por el eterno descanso de: Modesta Gallado+, Lucia Jimenez+, Manuel Davalos+, Ezequiel Escobar+.

Miércoles – Wednesday 16

- 7:30 am For the eternal repose of the soul/ Por el eterno descanso de: Lucia Jimenez+, Manuel Davalos+, Ezequiel Escobar+, Ana Maria Gonzalez+, Carmen Patricia Lazo+, Omar Ibarra+, Juanita and Emerita Go+, Crecencio and Andre Go+, Mr. and Mrs. Angel Ocampo+.

Jueves – Thursday 17

- 7:30 am For the eternal repose of the soul/ Por el eterno descanso de: Beatriz Gallegos+, Lucia Jimenez+, Manuel Davalos+. For all the priest. Por todos los sacerdotes. For the souls in Purgatory. Por las almas del purgatorio.

Viernes – Friday 18

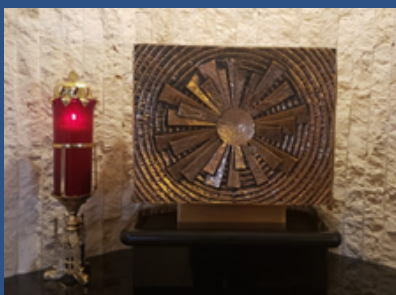
- 7:30 am For the eternal repose of the soul/ Por el eterno descanso de: Lucia Jimenez+, Manuel Davalos+, Ezequiel Escobar+.
- 6:00 pm Por el eterno descanso de Jenny Hernandez+.

Intención de la veladora del Tabernáculo ~ Tabernacle Candle Intention

September ~ Septiembre 2026 – de Lunes 14 a Viernes 18 / From Monday 14th to Friday 18th

Por el aniversario de bodas de Alberto Perez y Claudia Hermosillo.

We have an intention candle lit next to the tabernacle, which you can request an intention for a week. Your intention will be in the bulletin for a week. The donation for the intention is \$25. Please go to the office at least two weeks in advance to request your intention. Blessings.



Para la veladora del tabernáculo para intenciones usted puede solicitar una intención por una semana, la donación por la intención es de \$25. Su intención también estará en el boletín de la misma semana. Debe de ir a la oficina por lo menos dos semanas de anticipación para solicitar su intención. Bendiciones.

HOMILY FORTWENTY FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME

My beloved friends this is the Twenty Fourth Sunday in Ordinary Time cycle A. When the relationship between two individuals or two communities breaks down, it generally takes time for healing and reconciliation to occur. The deeper the hurt involved, the more time is needed. The peace process sometimes can be painfully slow. When as individuals we have been hurt by someone, we often need time to come to terms with the hurt, to understand why the person may have acted towards us the way they did, and to find our way towards some kind of reconciliation and new beginning. The journey can be slow and difficult. Everyone says forgiveness is a lovely idea, until they have someone to forgive. We may be able to go a certain distance towards reconciliation reasonably quickly, but completing the journey will often take a lot of time.

In the parable that Jesus speaks in today's gospel reading, the servant who owed the king an astronomical amount of money pleaded, 'Give me time and I will pay you'. Another servant who owed this first servant a relatively small amount of money pleaded with him in the same words, 'Give me time and I will pay you'. Both of them asked for time to put right a wrong they had done, to pay a debt that they owed. We need to give each other the gift of time, because it often takes time for people to come right. In the parable, however, neither of the two servants was given the time that they asked for. The king simply cancelled the huge debt of the first servant there and then, with the result that the servant did not need time to repay his debt. Time was dispensed with. The first servant had the second servant thrown into prison, with the result that he was deprived of the time that he needed to repay the debt. The first servant was not expected to do time; the second servant was expected to do time but was deprived of the opportunity to do so.

In this parable, Jesus appears to be drawing a sharp contrast between the way God relates to us and the way we often relate to each other. As the prophet Isaiah declared: "My thoughts are not your thoughts, nor are your ways my ways", says the Lord'. In the parable, when both servants asked for time, they were thinking in terms of work. They needed time to work off what they owed. However, the king gave the servant what he was looking for before he had time to work for it. The parable suggests that God does not ask us to work for the mercy that we need. The forgiveness that God extends to us when we sin is not a response to our efforts. Jesus reveals a God who gives generously to those who have nothing to offer. St. Paul expresses this 'truth of the gospel' very succinctly: 'God proves his love for us while we were still sinners, That is why Christ died for us'. Christ who died for us and who rose from the dead for us now lives forever to intercede for us. It can be difficult for us to comprehend the extent to which God's love is 'for us'. We can easily slip into the way of thinking that is expressed in the plea of the servant, 'Give me time'. God has given us something much more precious than time. God has given and continues to give us his Son, and that extraordinary gift makes the gift of time superfluous. We do not need to ask God, 'Give me time'.

Yet, we very often need to make this request of each other. The second servant's request to his fellow-servant, 'Give me time', was a perfectly reasonable request. The first servant, having been given much more from the king than he had asked for, should have granted his fellow-servant the time that he needed. The parable suggests that the least we might do is to give each other the gift of time – given how much we have received and continue to receive from God. We can be tempted to refuse this gift, cutting people who have hurt us out of our lives, as the servant had his fellow servant thrown into prison. We can, in a sense, imprison each other by our unwillingness to rise above the hurt that has been done to us.

The first reading today speaks about nursing anger and cherishing resentment. Anger and even resentment are normal human emotions. If we are alive at all we will inevitably experience them. What is not inevitable is that we nurse and cherish those feelings. We can allow ourselves to become too attached to the hurt that may have been done to us, and also to the anger and resentment that the hurt generates. They can become like cherished possessions which we are unwilling to surrender.

Letting go of these cherished possessions can be difficult. Learning to forgive, 'from the heart', in the words of today's gospel reading, can be a real struggle. Forgiving from the heart is really only possible with God's help. It is only God who can change our heart. It is only in relationship with God that we can begin to move from resentment to forgiveness. As we grow in our appreciation of the mercy that God has shown us and continues to show us through his Son, we will find it more and more difficult to withhold from others what we have been so generously given. The more we recognize ourselves as forgiven sinners, the harder it will be to refuse the gift of time to those who have sinned against us. Peace be with you.

Homilía para el Vigésimocuarto Domingo del Tiempo Ordinario

Queridos amigos, hoy celebramos el vigésimocuarto domingo del tiempo ordinario, ciclo A. Cuando se rompe la relación entre dos personas o dos comunidades, por lo general se necesita tiempo para que se produzcan la sanación y la reconciliación. Cuanto más profunda sea la herida, más tiempo se necesita. El proceso de paz puede resultar, a veces, dolorosamente lento. Cuando alguien nos ha hecho daño, a menudo necesitamos tiempo para asimilar la herida, para comprender por qué esa persona actuó así con nosotros y para encontrar el camino hacia una reconciliación y un nuevo comienzo. Es un camino que puede ser lento y difícil. Todo el mundo dice que el perdón es una idea maravillosa, hasta que llega el momento de perdonar a alguien. Quizás podamos avanzar un buen trecho hacia la reconciliación con relativa rapidez, pero completar el camino a menudo llevará mucho tiempo.

En la parábola que Jesús relata en el Evangelio de hoy, el siervo que debía al rey una suma astronómica de dinero suplicó: «Dame tiempo y te pagaré». Otro siervo, que debía a este primero una cantidad relativamente pequeña, le rogó con las mismas palabras: «Dame tiempo y te pagaré». Ambos pidieron tiempo para reparar el daño causado y saldar la deuda pendiente. Debemos regalarnos tiempo mutuamente, pues a menudo las personas necesitan tiempo para rectificar. Sin embargo, en la parábola, a ninguno de los dos siervos se le concedió el tiempo que pedía. El rey simplemente perdonó la enorme deuda del primer siervo en ese mismo instante, por lo que este ya no necesitó tiempo para pagarla; el tiempo dejó de ser necesario. Por el contrario, el primer siervo hizo encarcelar al segundo, privándolo así del tiempo que este necesitaba para saldar su deuda. Al primer siervo no se le exigió cumplir un plazo; al segundo se le exigió pagar, pero se le privó de la oportunidad de hacerlo.

En esta parábola, Jesús parece establecer un marcado contraste entre la forma en que Dios se relaciona con nosotros y la forma en que nosotros a menudo nos relacionamos entre nosotros. Como declaró el profeta Isaías: «"Mis pensamientos no son vuestros pensamientos, ni vuestros caminos son mis caminos", dice el Señor». En la parábola, cuando ambos siervos pidieron tiempo, pensaban en términos de trabajo. Necesitaban tiempo para saldar su deuda mediante el trabajo. Sin embargo, el rey concedió al siervo lo que buscaba antes de que este tuviera tiempo de ganárselo trabajando. La parábola sugiere que Dios no nos pide que trabajemos para obtener la misericordia que necesitamos. El perdón que Dios nos ofrece cuando pecamos no es una respuesta a nuestros esfuerzos. Jesús revela a un Dios que da generosamente a quienes no tienen nada que ofrecer. San Pablo expresa esta «verdad del evangelio» de manera muy precisa: «Dios demuestra su amor por nosotros en que, siendo aún pecadores, Cristo murió por nosotros». Cristo, que murió y resucitó por nosotros, vive ahora para siempre e intercede por nosotros. Puede resultarnos difícil comprender hasta qué punto el amor de Dios es «para nosotros». Podemos caer fácilmente en la forma de pensar expresada en la súplica del siervo: «Dame tiempo». Dios nos ha dado algo mucho más valioso que el tiempo. Dios nos ha dado, y sigue dándonos, a su Hijo; ese don extraordinario hace que el regalo del tiempo sea innecesario. No necesitamos pedirle a Dios: «Dame tiempo».

Sin embargo, a menudo necesitamos hacernos esta petición los unos a los otros. La petición que el segundo siervo hizo a su compañero —«Dame tiempo»— era perfectamente razonable. El primer siervo, habiendo recibido del rey mucho más de lo que había pedido, debería haber concedido a su compañero el tiempo que este necesitaba. La parábola sugiere que lo mínimo que podemos hacer es regalarnos tiempo mutuamente, dada la abundancia de lo que hemos recibido y seguimos recibiendo de Dios. Podemos sentir la tentación de negar este regalo y apartar de nuestras vidas a quienes nos han hecho daño, tal como el siervo hizo encarcelar a su compañero. En cierto sentido, podemos encarcelarnos mutuamente debido a nuestra falta de voluntad para superar el dolor que se nos ha causado.

La primera lectura de hoy habla sobre alimentar la ira y aferrarse al resentimiento. La ira, e incluso el resentimiento, son emociones humanas normales. Si estamos vivos, inevitablemente las experimentaremos. Lo que no es inevitable es que alimentemos y nos aferremos a esos sentimientos. Podemos llegar a apegarnos demasiado al daño que se nos haya podido causar, así como a la ira y al resentimiento que ese dolor genera. Estos pueden convertirse en posesiones preciadas a las que no estamos dispuestos a renunciar.

Desprenderse de estas posesiones preciadas puede resultar difícil. Aprender a perdonar «de corazón» —en palabras del Evangelio de hoy— puede ser una verdadera lucha. Perdonar de corazón solo es posible, en realidad, con la ayuda de Dios. Solo Dios puede transformar nuestro corazón. Solo en nuestra relación con Dios podemos comenzar a pasar del resentimiento al perdón. A medida que crecemos en la valoración de la misericordia que Dios nos ha mostrado y nos sigue mostrando a través de su Hijo, nos resultará cada vez más difícil negar a los demás aquello que hemos recibido con tanta generosidad. Cuanto más nos reconozcamos como pecadores perdonados, más difícil nos resultará negar el don del tiempo a quienes han pecado contra nosotros. La paz esté con ustedes.

— **Father Canice Nwizu**

Parroquia San Luis Rey ~ Saint Louis Parish

El Ministerio de los 33 días a la Gloria Eucarística, les invita a continuar en su crecimiento espiritual. A todos los consagrados a la Eucaristía. El sábado 19 de Septiembre, iniciando a las 5pm en el Salón Parroquial.



The 33 Days to Eucharistic Glory Ministry invites everyone consecrated to the Eucharist to continue growing in their spiritual journey. Join us on Saturday, September 19, beginning at 5:00 p.m. in the Parish Hall.

COMUNIDAD CRISTO
Me Salvó
TE INVITAMOS A TI Y A TU FAMILIA
A UNA TARDE DE
EVANGELIZACIÓN Y ALABANZA

FECHA:
 30 DE SEPTIEMBRE 2026

HORA:
 6:30 PM – 9:00 PM

TEMA:
La Buena Nueva
vallen por todo el mundo
y lleven el evangelio
a toda criatura
Y recuerden que los envío como Corderos en medio de Lobos.

LUGAR DEL EVENTO EN:
 ST. LOUIS CATHOLIC CHURCH
68633 C St, Cathedral City, CA 92234

TENDREMOS COMO INVITADO ESPECIAL AL
Padre Marcos Galviz
#PadreMarcosGalviz

PARA MÁS INFORMACIÓN
HECTOR & MARÍA LIZARRAGA
 (760) 864-6938
 (760) 835-4006

¡Te Esperamos!
VEN Y VIVE LA EXPERIENCIA DE UN ENCUENTRO CON DIOS

Coro de Niños
MARCOS 10:14
Dejen que los niños vengan a mi y no se lo impidan, porque el Reino de Dios pertenece a los que son como ellos.

La Parroquia de San Luis Rey en Cathedral City invita a todos los niños entre las edades de 6-12 a ser parte del Coro de Niños.

Ensayos: primer y tercer lunes del mes 5:30-6:30PM
Cantar: El ultimo domingo de cada mes.

Para mas information llama a Angelica Medina
(760) 534-9234

PREVENCIÓN Y RESCATE

Encuentro de Jóvenes

EL TIENE UN PLAN Y UN PROPÓSITO PARA TI

25-27 SEPTIEMBRE 2026

LUGAR BIG BEAR, CA

EDADES 14-17

ESTE ENCUENTRO ES PARA TI SI:

- Estás pasando por depresión
- Ansiedad
- Timida o tristera
- Heridas o traumas del pasado
- Abuso de cualquier sustancia, alcohol, drogas o pastillas
- Rebelión o luchas por tu edad

CRECE EN LA FE **HAZ NUEVAS AMISTADES** **DESCUBRE TU PROPÓSITO**

Encuentra a Dios, renueva tu corazón y descubre el *propósito* que Él tiene para ti.

Para más información:
Coordinador: Diana Laguna 760-409-8865
Sub-coordinador: Gabriel De Anda 760-641-0957

ST LOUIS CATHOLIC CHURCH
CATHEDRAL CITY, CA

Cupo Limitado Aparta tu lugar!

LORENA RUIZ, BROKER

25+ years your local realtor

760-272-5552

760-770-7788

Lruiz@mychoicerealty.com

68100 Ramon Rd. B7

Cathedral City, CA 92234



CA DRE 01276235



**Al Miller & Sons
Roofing Co., Inc.**

ESTABLISHED 1977

760-328-6616

REROOF • NEW CONSTRUCTION
REPAIRS • MAINTENANCE
Locally Owned and Operated



GUADALUPANA'S

Formal Wear

Wedding • Prom • Quinceañera
First Communion • Tuxedos
Baptism • Dresses • Accessories
Shoes • Layaway Available



(760) 537-1627 | GuadalupeFormalWear.com

68482 E Palm Canyon Dr, Cathedral City, CA 92234



Alma's
**TAX SERVICE &
BOOKKEEPING**

- Preparación de impuestos
- Personales y de Negocio
- Solicitud y Renovación de ITIN
- Servicios de Nómina
- Contabilidad Mensual
- Formación de negocios
- Individual & Business Returns
- Tax Planning
- Payroll Services
- Sales & Use Tax Returns
- Bookkeeping
- Business Formation Services

69846 Hwy 111 STE B

Rancho Mirage, CA 92270

Tel. 760-507-8096

**FREE AD
DESIGN WITH
PURCHASE OF
THIS SPACE**

Call 800.950.9952



DURAN'S

TERMITE & PEST CONTROL, INC.

Complete Pest Control

Family owned and operated since 1976

MIKE L. DURAN, President

Serving the Entire Inland Empire

Termite Inspections FHA & VA • Fumigations
Weed Control • Horticultural Svcs • Lawn Fertilization
Citrus Trees & Shrubs • IPM Svcs(s) • Steam/Heat Treatment
Termite/Pest Control & Agricultural Svcs
Sanitation & Deodorization Odor Control

Indio | 760.347.2066

Palm Springs | 760.345.4333

duranpestermite@aol.com

Licensed Bonded & Insured

Little
space.
Big
impact.

Advertise here
Call 800-950-9952



Brothers Plumbing Inc.

RESIDENTIAL & COMMERCIAL

760.969.3402 • Tinoornelas@live.com

Parishioner

Bond & Insured • C.A. License # 1028711

Service Call • Re-pipe • New Construction • Sewer Service
Emergency Repairs • Remodel • Service Leaks • Water Heater Repair

Advertise Here!

Contact David Parkerson

dparkerson@4LPi.com | (800) 950-9952 x2107



**MOST ECONOMICAL
PRICES IN THE VALLEY**

All Night Visitations • Cremations • Shipouts • Headstones

85891 Grapefruit Blvd., Coachella | 760-398-1536 • FD 1498

68625 Perez Rd., #20, Cathedral City | 760-202-7420 • FD 2117

66272 Pierson Blvd., Desert Hot Springs | 760-671-6671 • FD 2432

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™ As Low As

\$19⁹⁵
/mo.

- ✓ Ambulance ✓ Police/Fire
- ✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW! 800.808.9294 md-medalert.com



DESERT FAMILY CARE

Job Lopez, FNP-C
Local Parishioner
(760) 863-5355



**CONSULTORIO DE
CATHEDRALYA ESTA
ABIERTO!!**

31-375 Date Palm Drive, Ste C
DONDE ANTES ESTABA PAYLESS SHOES

Most Insurances Accepted

Aceptamos Medicare con Medical,
SCAN, Alignment



**Fresh Seafood
Daily**

Palm Springs
Palm Desert • La Quinta

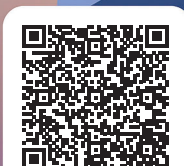


Fishermans.com
Download our app!

**Never
miss our
bulletin!**

Get this bulletin
delivered straight to
your inbox every week.

Scan to subscribe on
parishesonline.com



**Voted
Best Flooring Store in the Desert**



**FLOORING
INNOVATIONS**

PALM DESERT | PALM SPRINGS

(760) 342-2222 (760) 321-8600

www.flooring-innovations.com



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Louis Parish, Cathedral City, CA

05-1106